

OTYLIIJA (6) *sb f*

o pisane zawsze dużą literą; a prawdopodobnie pochylone (tak w -yjã).

-ty- (3), -ti- (2), -tty- (1).

sg *N* Otylijã (2). ◊ *G* Otylij(e)j (3). ◊ *D* Otylij(e)j (1).

Sł stp brak, Sł stp nazw os notuje, Cn s.v. komonica swojska. Linde XVII w.

1. *n-pers* Imię alzackiej świętej (zm. ok. 720 r.); wg legendy ślepo urodzona odzyskała wzrok przy chrzcie; popularna orędowniczka w chorobach oczu (4) : *KrowObr* 171v; *RejAp* 111v; *CzechRozm* 6v; o oczy do Otyliey/ o zęby do Apoloniey/ o naukę do Kátárzyny/ o káduk do Walente⁸⁰/ o ogień do Wáwrzyńca wżylscy fię wćiekaią *CzechEp* 83.

2. *bot.* *Melilotus officinalis* (L.) Lam. et Thuill.; *nostrzyk żółty*, roślina dwu- lub jednoroczna, dziko rosnąca z rodziny motylkowatych (*Papilionaceae*) stosowana w leczeniu chorób oczu; *melilotos (communis) Calep*, *Cn*; *lotus urbana, sertula communis, trifolium caballinum Cn* (2) : *Sertula* [...] Germ. Der gemein oder groß fteinklee/ bärenklee. [...] Pol. Otylia, nozdrzek żółti: item, konikowy kwiat. *Calep* [973]b, 649a. [Cf kwiatki noftrzegowe [...] vwarzone w winie/ thego łobie przyłoż na chore oczy na noc *FalZioł* I 83a].

Synonimy: *komonica*, »konikowy kwiat«, »nostrzeg żółty«.

MK